

PROYECTOS FONDO DE PUBLICACIÓN DE REVISTAS CIENTÍFICAS

PROGRAMA DE INFORMACIÓN CIENTÍFICA

INFORME FINAL – CONCURSO AÑO 2017

Título del Proyecto: Estrategia de visibilización internacional de revistas ARQ y EURE

Código del Proyecto: FP170005

Nombre Investigador Responsable del Proyecto: Francisco Javier Díaz Peñaloza

Fono: [REDACTED]

E-mail: [REDACTED]

Institución Responsable: Pontificia Universidad Católica de Chile

Nombre Ejecutivo(a) del Programa: [REDACTED]

Fecha de emisión del informe: 13/01/2020

Período correspondiente a este informe: Entre el 1/01/2018y el 13/12/2019

COMISIÓN NACIONAL DE INVESTIGACIÓN CIENTÍFICA Y TECNOLÓGICA
MONEDA 1375 • FONONO: 56 2 2365 44 00 • FAX: 56 2 2655 13 94 • SANTIAGO CHILE

INFORME FINAL
FONDO DE PUBLICACIÓN DE REVISTAS CIENTÍFICAS 2017
ÍNDICE

1.- RESUMEN EJECUTIVO DEL PROYECTO	5
2.- EXIGENCIAS Y RECOMENDACIONES PREVIAS	6
3.- CUMPLIMIENTO DE RESULTADOS/ACTIVIDADES	7
3.1. Descripción sintética del cumplimiento de los resultados/actividades del proyecto.....	7
3.2. Descripción detallada de los resultados y las actividades comprometidas	9
4.- OTROS resultados/logros generados por el proyecto	10
4.1. Otro(s) aspecto(s) que Ud. considere importante(s) en la evaluación del cumplimiento de los objetivos y actividades planteados en la propuesta original.	10
Más allá del aumento del conocimiento a nivel internacional de ambas revistas, la realización de este proyecto permitió al menos dos resultados colaterales que en un inicio no se habían considerado, pero que terminaron siendo muy favorables para ambas revistas.	10
5.- EJECUCIÓN DE RECURSOS FINANCIEROS	11
Aporte Conicyt.....	11
Aporte beneficiario	11
nombre actividad	11
Operación	11
difusión.....	11
pasj nac e intern.....	11
viaticos	11
Ases y consul experta	11
total	11
Operación.....	11
difusión.....	11
pasj nac e intern.....	11
viaticos	11
Ases y consul experta	11
total	11

X.....	11
1.200.000.....	11
X.....	11
475.000.....	11
X.....	11
13.058.475.....	11
X.....	11
X.....	11
3.999.996.....	11
X.....	11
X.....	11
600.000.....	11
X.....	11
X.....	11
472.808.....	11
X.....	11
X.....	11
150.000.....	11
x.....	11
x.....	12
2.832.834.....	12
x.....	12
2.580.490.....	12
x.....	12
25.899.995.....	12
6.- CONCLUSIONES.....	13
7.- OBSERVACIONES Y COMENTARIOS FINALES.....	14
8.- ANEXOS.....	15
8.1. Índice de Anexos.....	15



Para actualizar el índice debe situarse sobre el mismo, hacer clic con el botón derecho del mouse y seleccionar “Actualizar Campos” -> “Actualizar toda la tabla”.



1.- RESUMEN EJECUTIVO DEL PROYECTO

En esta sección agregue el resumen, los objetivos generales y específicos del proyecto. Puede copiar dicha información desde el proyecto original incluyendo todas sus modificaciones.

RESUMEN	<p>Estrategia de visibilización internacional de revistas ARQ y EURE es un proyecto que considera un conjunto de actividades que permitirá incrementar el conocimiento fuera de Chile y el factor de impacto ambas revistas científicas pertenecientes a la Facultad de Arquitectura, Diseño y Estudios Urbanos de la Pontificia Universidad Católica de Chile.</p> <p>Esta propuesta surge no sólo para dar a conocer la colección de artículos científicos de calidad que ambas revistas han construido a lo largo de su historia sino también como una forma de explorar las potencialidades de la tecnología actual para llegar a nuevas audiencias.</p> <p>El proyecto considera tres instancias. Una sistematización de las técnicas de marcación de ambas publicaciones. Una plataforma web con interfaz intuitiva y un motor de búsqueda interno que permite conexiones temáticas entre artículos de distintos números de ambas revistas, posibilitando cruces que ambas revistas por si solas no logran. Finalmente, se proponen instancias internacionales de visibilización organizadas por ambas revistas, asegurando su conocimiento.</p>
OBJETIVO GENERAL	<p>Difundir la investigación científica publicada por revistas ARQ y EURE a través de una serie de estrategias que permitan aumentar su visibilidad e impacto, dando a conocer a nivel internacional el contenido de ambas revistas.</p>
OBJETIVO ESPECÍFICO 1	<p>Desarrollar una plataforma web conjunta entre ARQ y EURE, que permita seleccionar, reorganizar y recopilar los contenidos según las preferencias de cada visitante, posibilitando conexiones temáticas y la personalización de compilaciones de artículos.</p>
OBJETIVO ESPECÍFICO 2	<p>Sistematizar los sistemas de marcación y seguimiento de métricas de ambas revistas, apoyándose mutuamente con el expertise de cada una, para favorecer el aumento de la visibilidad e impacto de ARQ y EURE.</p>
OBJETIVO ESPECÍFICO 3	<p>Realizar eventos internacionales de visibilización de revistas EURE y ARQ, en lugares acordes a los circuitos globales en los que cada una de estas publicaciones busca impactar.</p>

2.- EXIGENCIAS Y RECOMENDACIONES PREVIAS

Indique las condiciones del Comité, provenientes de la notificación de adjudicación enviada en diciembre de 2016. Además, señale cuándo y cómo fueron resueltas.

Las condiciones exigidas por el comité junto a la la notificación de adjudicación fueron las siguientes:

- 1.- Se solicita explicar por qué las bases de datos que presupuestan son para revistas de idioma anglosajón siendo que en las revistas que participan se escribe en español y portugués.
- 2.- Marcación ARQ-EURE, serán asignados la totalidad de los recursos solicitados a CONICYT M\$4.000.-, sin embargo esta asignación contempla que la marcación de la revista EURE será una actividad que la PUC deberá asumir desde el 2018 y en forma permanente como parte de las iniciativas institucionales o cooperación institucional que permitan la gestión conjunta – con la consiguiente reducción de costos – de las publicaciones científicas (es necesario destacar que hoy la revista se marca en el Programa de Información Científica de CONICYT).
- 3.- Se solicita entregar más detalle sobre cómo la generación de una base de datos de colaboradores e investigadores nacionales e internacionales mejorará el nivel de citación en ambas revistas. Actualmente ambas revistas se encuentran ubicadas en el segundo cuartil por lo que una mejora al primer cuartil requiere otro tipo de estrategia.

Respecto a la consulta # 1:

Para el caso de revista EURE, la base de datos se pensó como un catastro de académicos de instituciones anglosajonas cuyo interés científico y quehacer académico ha estado orientado a las temáticas de la revistas y cuyo foco investigativo y producción académica es Iberoamérica y/o Latinoamérica. Ello asume de manera implícita que esta red maneja el idioma español o al menos están habituados a leer bibliografía en español y/o portugués. Ejemplo de eso es la actividad de difusión internacional realizada por revista EURE en el congreso LASA (Latin American Studies Association), realizada en la ciudad de Boston, EEUU, en 2019. A su vez, para el caso de revista ARQ la condición no aplica, pues esta revista publica en español e inglés desde 2002.

Respecto a la consulta # 2:

Este punto ya no se debe considerar, según lo indicado en el correo electrónico enviado por Jeamy Azua el día 10 de noviembre de 2017 a las 15:34 por encargo de Patricia Muñoz, donde se aceptó la apelación que hicimos sobre este punto el día 9 de noviembre de 2017 a las 13:18. En los anexos se adjuntan ambos correos.

Finalmente, respecto a la consulta # 3:

Hay una discrepancia respecto a los datos que se indican en esta consulta por parte del Comité. Según nuestros registros, al iniciarse este proyecto, revista EURE estaba en el cuarto cuartil en ISI Social Sciences Citation Index, y Revista ARQ estaba en el tercer cuartil en Scopus en la categoría Arquitectura, que es su área principal (se encuentra en Q2 en Visual Arts, una categoría que no corresponde a la revista). Dado que la propuesta se orientaba a mejorar estos indicadores, las estrategias propuestas sí se adecuan a los objetivos de ambas revistas en miras de mejorar dicho lugar.

3.- CUMPLIMIENTO DE RESULTADOS/ACTIVIDADES

3.1. Descripción sintética del cumplimiento de los resultados/actividades del proyecto.

Con el fin de presentar una visión general del proyecto, describa en forma sintética las actividades comprometidas al inicio del proyecto su grado de avance a la fecha (Desde el inicio del proyecto).

Actividades	Fecha de logro comprometida	Fecha de logro estimada *	Porcentaje de avance a la fecha	Fundamentar el cumplimiento parcial o incumplimiento
Desarrollo base de datos de investigadores y colaboradores ARQ y EURE	1-05-2018	1-5-2018	100%	
Desarrollo plataforma web-inteligente conjunta ARQ-EURE	1-05-2019	1-12-2019	100%	Este ítem necesitó de un mayor tiempo para poder subir información a la plataforma, por lo cual pedimos reitemización de fondos para poder cargar la data. La construcción del sitio si cumple el plan, sólo que se necesita más tiempo para montar los datos.
Marcación ARQ-EURE	1-12-2019	1-12-2019	100%	
LASA2019 arriendo de Stand Eure	1-6-2019	1-6-2019	100%	
Imprenta Flyers y pendones ARQ-Eure	1-4-2018	1-12-2019	100%	Imprenta y Diseño de Flyers y pendones ARQ, espera el término del proyecto para utilizarlos para el lanzamiento de la nueva plataforma.
Diseño Flyers y pendones ARQ-Eure	1-5-2018	1-12-2019	100%	Imprenta y Diseño de Flyers y pendones ARQ, espera el término del proyecto para utilizarlos para el lanzamiento de la nueva plataforma.
Compra de Pasajes difusión internacional	20-12-2018	24-02-2018 10-1-2019	100%	

Viáticos viajes difusión	31-12-2019	25-06-2019	100%	
Diseño de la revista ARQ	31-12-2019	1-12-2019	100%	

* En el caso que sea diferente a la fecha comprometida se debe justificar.

3.2. Descripción detallada de los resultados y las actividades comprometidas

Informe de manera detallada el logro del o los resultados planteados y sus actividades asociadas. Poniendo énfasis en los objetivos y actividades obtenidos durante el proyecto. Asimismo, analice las posibles desviaciones con respecto a la planificación de la carta Gantt y las metodologías originalmente propuestas. Mencione metodología, tamaño de muestras, análisis de datos obtenidos, entre otros. Agregue anexos con información de respaldo y medios de verificación del logro de los resultados.

En el caso que hayan existido problemas para la obtención de resultados, identifique y comente sus causas. Por ejemplo: acceso a muestras, falta de apoyo institucional, problemas de gestión, entre otros. Identifique los impactos que dichos problemas han ocasionado sobre los objetivos del proyecto. Señale cuáles fueron las soluciones que se implementaron a fin de resguardar el logro de los resultados comprometidos.

El proyecto “Estrategias de visibilización internacional de revistas ARQ y EURE” tenía como resultados esperados, en primer lugar, contar con una base de datos actualizada de colaboradores e investigadores internacionales de expertise reconocida, y de una red de investigadores y académicos anglosajones cuyo foco de interés se relacione al contenido de ambas revistas. Esto contribuirá a mejorar el nivel de difusión, citación y flujo de artículos extranjeros e impactará en la competitividad de ARQ y EURE, además de influir positivamente en su posicionamiento en rankings internacionales.

En segundo lugar, se buscaba conseguir mejoras en el sistema de marcación de ambas revistas, sistematizando su realización para asegurar un mayor factor de impacto, manteniendo el ello el actual nivel de visibilidad internacional y mejorar la visualización para los lectores de ambas revistas.

En tercer lugar, se esperaba contar además con una plataforma web que diera a conocer los contenidos de ARQ y EURE de forma intuitiva, que permitiera hacer búsquedas internas y que además posibilitara cruces de información entre los artículos publicados por ambas revistas.

Finalmente, también se aspiraba presentar las revistas EURE y ARQ en circuitos internacionales especializados, particularmente con acciones de difusión anexas a los congresos anuales Latin American Social Science Association (LASA), tanto el de 2018 en Barcelona como el de 2019 en la ciudad de Boston. A cada ocasión irá una de las revistas, compartiendo la experiencia y generando nuevamente sinergias que permitan mejorar el conocimiento internacional de ambas.

Los primeros dos resultados se consiguieron sin inconvenientes. La base de datos se conformó a tiempo, y las marcaciones se sistematizaron para ambas revistas.

El tercer resultado, la plataforma web, se encuentra actualmente en curso. Si bien el diseño y la estructura ya se encuentra lista, habiendo sido desarrollada por los encargados y recibida sin observaciones por parte nuestra, la carga del material – los artículos de ambas revistas – ha resultado más lento de lo inicialmente presupuestado. De todas formas, esperamos tener la página ya habilitada a inicios de marzo de 2020.

Por último, las presentaciones de ambas revistas en circuitos internacionales fueron realizadas con éxito. Revista ARQ cambió el lugar de la actividad, desde LASA 2018 en Barcelona a la Bienal de Venecia 2018 en Venecia, Italia, donde se lanzó el número 98 de la revista ante una audiencia de más de 60 asistentes, y que contó con la participación de la decana de la Architectural Association de Londres. A su vez, revista EURE participó en LASA 2019 en la ciudad de Boston, EEUU, donde pudieron instalarse con un stand y dar a conocer la revista a una amplia audiencia de académicos internacionales.

4.- OTROS RESULTADOS/LOGROS GENERADOS POR EL PROYECTO

4.1. Otro(s) aspecto(s) que Ud. considere importante(s) en la evaluación del cumplimiento de los objetivos y actividades planteados en la propuesta original.

Más allá del aumento del conocimiento a nivel internacional de ambas revistas, la realización de este proyecto permitió al menos dos resultados colaterales que en un inicio no se habían considerado, pero que terminaron siendo muy favorables para ambas revistas.

Uno de ellos es el traspaso de conocimientos y métodos de trabajo entre ambas revistas. Tanto ARQ como EURE tienen distintos niveles de expertise, que este proyecto permitió compartir. El sólo hecho de que las marcaciones se sistematizaran entre ambas revistas hizo posible el traspaso de conocimientos y experiencias entre ambos medios.

El otro resultado colateral es la sistematización de las palabras clave de cada artículo. Esta condición era requerida por la plataforma web – pues ella es la que permite los cruces entre artículos y las distintas opciones de compilación de ellos – tuvo como efecto colateral una reducción y coordinación de las palabras clave, una condición que quedará instaurada como legado de este proyecto en ambas revistas.

5.- EJECUCIÓN DE RECURSOS FINANCIEROS

Utilice este espacio para detallar de forma resumida el detalle de la ejecución de los recursos financieros involucrados, distinguiendo los aportes CONICYT y del Beneficiario, integrando actividades con sus ítems financiables.

NOMBRE ACTIVIDAD	APORTE CONICYT						APORTE BENEFICIARIO					
	OPE RAC IÓN	DIFUSIÓN	PASJ NAC E INTERN.	VIATICOS	ASES Y CONSUL EXPERTA	TOTAL	OPE RAC IÓN	DIFUSIÓN	PASJ NAC E INTER N.	VIATI COS	ASES Y CONSUL EXPERTA	TOTAL
Desarrollo base de datos de investigadores y colaboradores ARQ y EURE	X					1.200.000	X					475.000
Desarrollo plataforma web-inteligente conjunta ARQ-EURE	X					13.058.475 (tipo de cambio) + 1.005.392	X					950.000
Marcación ARQ-EURE	X					3.999.996	X					475.000
LASA2019 arriendo de Stand Eure		X				600.000		X				340.000
Imprenta Flyers y pendones ARQ-Eure		X				472.808		X				340.000
Diseño Flyers y pendones ARQ-Eure		X				150.000		X				340.000

Compra de Pasajes difusión internacional			X			2.832.834						340.000
Viáticos viajes difusión				X		2.580.490						340.000
Diseño de la revista ARQ							X					7.800.000
Total						25.899.995						11.400.000

6.- CONCLUSIONES

Utilice este espacio para comentar logros y conclusiones que quisiera resaltar, dificultades en la ejecución del proyecto u otro aspecto que considere relevante para ser analizado por el PROGRAMA DE INFORMACIÓN CIENTÍFICA.

El desarrollo del proyecto no sólo permitió incrementar el conocimiento de revistas ARQ y EURE en el ámbito internacional, sino también el conocimiento de ambos medios, transformándolos en lugares mucho más interesantes para publicar y para revisar investigaciones de avanzada en sus áreas.

Más allá de lo anterior, que era parte de los propios objetivos del proyecto, esta experiencia nos permitió trabajar en conjunto por primera vez entre revista ARQ y revista EURE. Si bien esto puede parecer algo sin mucha importancia para un observador externo, para quienes trabajamos en la Facultad de Arquitectura, Diseño y Estudios Urbanos de la PUC es un hito muy importante, pues desde la fundación de ambas revistas nunca se había generado espacios de colaboración y de traspaso de experiencias. Si bien es no es simple coordinar un proyecto entre dos revistas (con oficinas, equipos y protocolos distintos), la voluntad de sacar adelante el proyecto nos ha permitido sobreponernos a las dificultades que pudieron haber aparecido.

Finalmente, es necesario agradecer al Programa por habernos asignado este fondo, pues sin un financiamiento de este tipo, de carácter extraordinario, sería muy difícil realizar proyectos de este tipo, que marcan un punto de inflexión en la historia de las revistas. En efecto, es bien sabido que las finanzas de las revistas indexadas casi nunca están en superávit, por lo que la sobrevivencia y la continuidad son la primera misión. Así, los proyectos de crecimiento estratégico son casi imposibles de realizar con fondos propios. De esta forma, este fondo no sólo permite pensar más allá de la mera subsistencia de las revistas, sino también plantear a las revistas como actores en escenarios de mayor alcance y relevancia.

7.- OBSERVACIONES Y COMENTARIOS FINALES

Utilice este espacio para comentar logros que quisiera resaltar, dificultades en la ejecución del proyecto u otro aspecto que considere relevante para ser analizado por el PROGRAMA DE INFORMACIÓN CIENTÍFICA.

Hemos podido observar que las acciones de internacionalización deben sostenerse en el tiempo. En ese sentido, quizás una buena idea sería establecer la posibilidad de fondos de continuidad, que se entreguen en función de los resultados y una propuesta concreta. De esta forma, aquellos proyectos que requieran sostener ciertas acciones puedan hacerlo.

8.- ANEXOS

8.1. Índice de Anexos

(Liste y adjunte los anexos que incluirá en el presente informe)

Para actualizar el índice principal del documento debe situarse sobre el mismo, hacer clic con el botón derecho del mouse y seleccionar “Actualizar Campos” -> “Actualizar toda la tabla”.